

A2.24.2 "Acabar de", "empezar a", "volver a" + infinitivo

"Acabar de", "empezar a", "volver a" + infinitivo



As perífrases "acabar de", "empezar a" e "volver a" são usadas para falar de momentos diferentes de uma ação.

1. Usa-se acabar de + infinitivo para expressar uma ação recém-concluída.
2. Usa-se empezar a para expressar o início de uma ação.
3. Usa-se volver a para indicar a repetição de uma ação.

Fórmula	Ejemplo
Acabar de + infinitivo	Acabo de terminar de comer. (<i>Acabei de terminar de comer.</i>)
Empezar a + infinitivo	¿ Empiezas a pedir algo o esperas un poco más? (<i>Você começa a pedir algo ou espera um pouco mais?</i>)
Volver a + infinitivo	Volví a pedir las croquetas porque estaban deliciosas. (<i>Pedi de novo as croquetas porque estavam deliciosas.</i>)

1. Traduzca e escolha a resposta correta

1. _____ pedir una ración de patatas bravas para llevar. (*Acabei de pedir uma porção de batatas bravas para levar.*)
a. Acabo de b. Acabo c. Acabé de d. Acabo a
2. Si quieres, puedes _____ probar las croquetas mientras esperas. (*Se quiser, você pode começar a provar as croquetas enquanto espera.*)
a. empezar de b. empezas a c. empezar a d. empezar
3. La tortilla estaba tan rica que _____ pedir otra tapa. (*A tortilla estava tão gostosa que voltei a pedir outra tapa.*)
a. volví b. volví de c. volví a d. volver a
4. Cuando llegamos a casa, mi pareja _____ preparar la comida china. (*Quando chegamos em casa, meu/minha parceiro(a) começou a preparar a comida chinesa.*)
a. empieza a b. empezó a c. empezó de d. empezó

1. Acabo de 2. empezar a 3. volví a 4. empezó a

2. Rewrite the phrases (QR: IA+)



1. (Acabar de) Terminei o relatório agora mesmo.

(*Acabo de terminar o relatório.*)

2. (Empezar a) A las nueve, Ana trabaja en el nuevo proyecto.
- _____

(Às nove, Ana começa a trabalhar no novo projeto.)

3. (Volver a) Ayer pedí el menú del día otra vez, porque me gustó.

(Ontem voltei a pedir o menu do dia porque gostei.)

4. (Acabar de) Llegamos a casa y cenamos. (acción muy reciente)

(Acabamos de chegar em casa e agora jantamos.)

1. Acabo de terminar el informe. **2.** A las nueve, Ana empieza a trabajar en el nuevo proyecto. **3.** Ayer volví a pedir el menú del día porque me gustó. **4.** Acabamos de llegar a casa y ahora cenamos.